

OGLAŠAJTE V
NAJBOLJSEM
SLOVENSKEM
ČASOPISU

★
Izvršujemo vsakovrstne
tiskovine

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVIŠEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

ADVERTISE IN
THE BEST
SLOVENE NEWSPAPER

★
Commercial Printing of
All Kinds

VOL. XXXIV.—LETO XXXIV.

CLEVELAND, OHIO, THURSDAY (ČETRTEK), JANUARY 4, 1951

ŠTEVILKA (NUMBER) 3

Morala doma in na bojišču

NEW YORK, 2. jan.—Je dvoje velikih razlik med ozračjem, kakor je napolnjeno danes v Ameriki doma in med čustvi, ki prežemajo čete na Koreji. Doma ima človek občutek, da so ljudje prestrašeni, da so jim spodnesena tla in se vdajajo malodušju in obupu. Vsi ti pojavi so očitno odmev vojaškega poraza na Koreji in s tem v zvezi s strahom, kaj bo prinesla bližja bodočnost. Toda bojujoči se vojaki ne gledajo tako. Niso niti prestrašeni, niti jim ni vpadel pogum. Na bojiščih znajo razločevati med umikom in polumom. Morali so se umakniti vsled premoči sovražnika in ker južni Korejci niso držali desnega krila bojne črte. Odstop je bil radi tega neizogiben. Toda pri umiku ni bila razbita niti osma armada, niti 10. korpus. Divizije so se umikale rednim potom in vzele s seboj vso bojno opremo. Kitajci s svojimi divizijami na položaju niso mogli preprečiti, da se marini in sedma pehotna divizija ne bi prebili do glavne obrambene črte. Zato tudi ne more biti nobene primere z ruskim obkoljevanjem Nemcev v zadnji vojni pri Stalingradu. Nasprotno vojaki so dobili večkušen in so postali trdni, hladno presojujoči, pa tudi nevarni sovražniku.

Enaki prizori so se odigrali v zadnji vojni n. pr. tudi na sredozemsko-italijanskem bojišču. Po porazih v Afriki, težavah v južni Italiji so končno zavezniški nagnali Nemce iz Italije. In če naj se vse skupaj razvije v novo svetovno vojno, bodo na bojnih poljanah milijoni Amerikancev namesto sedanjih nekaj tisočev. Isti duh preveva i turške, i britanske zavezničke.

Busna voznina v Euclidu se bo povišala

Z veljavnostjo od 15. januarja se bo povečala pristojbina na euclidskih občinskih avtobusih in sicer na 10 centov za odrasle in na 40 centov za tedenski listek za šolske otroke. Prestopni listki bodo brezplačni. Nove pristojbine odpravljajo 5 centne pristojbine, ki je bila do sedaj v veljavi in povišujejo listek za šolske otroke za 10 centov na teden. Omrežje mestnega avtobusa je imelo v letu 1950 po trditvi župana Kenneth J. Simsa \$25,000 izgube. Potnikov je bilo 3 milijone, od teh polovica šolskih otrok.

Mestni svet je odobril 6% povišanje plače za 125 mestnih delavcev. Povišanje plače bo stalo občino \$28,000. Euclidski stražniki in ognjegašci so izenačeni z onimi iz Clevelanda.

Posvetovanje o vojni kontroli

CLEVELAND, O.—Započela se je akcija, da se ohrani svobodni podjetniški duh v tej deželi in je najavljen sestanek v hotelu Statler v Clevelandu. Sestanek se bo udeležilo nad 800 oseb, ki bodo predstavljale civilne, pa tudi agrarne organizacije. Dnevni red bo debata o tem, kako naj Amerikanci sprejmejo kontrolo v vojnem času, toda s poudarkom, da se Amerikanci ne pustijo vkleniti v razne nujnostne ukrepe kot stalnega faktorja. Akcijo podpira med drugim transportna zveza, Clevelandski trgovska zbornica in številne agrarne organizacije.

ŠIRJENJE SVOBODE AMERIŠKIH ČRNCEV

WASHINGTON, 3. jan.—Vrhovno sodišče je razsodilo, da mora državna univerza v Louisiani pripustiti črnce na pravno fakulteto. Razsodba je padla, ko je šlo za nekega črnca z imenom Roy S. Wilson, k pripustitvi vpisa na univerzo. Razsodba se nanaša na dvojno odločbo iz leta 1950, da se morajo pripustiti črnci pod enakimi pogoji z belimi študenti na univerzah držav Texas in Oklahoma.

VLADNA ODREDBA GLEDE ZALOG HRANE

WASHINGTON, 3. jan.—Commodity Credit Corp. je začelo ustavljati prodajo iz vladnih zalog olja, masla, sira, fižola, ki se ne smejo izvažati v tuje države. Predsednik Trigg je dejal, da je taka akcija bila potrebna, ker so zaloge komaj zadostne, da ustrezajo že prevzetim obveznostim.

Vlada je začelo ustavljati prodajo masla nekaj dni pred Božičem, ker so predpraznični nakupi izpraznili skladišča.

Skrivnostni maršal Žukov

K vestem, da vodi kitajsko-korejske komunistične vojne operacije iz Mukdena v Mandjuriji sovjetski maršal Žukov, se poroča o tem skrivnostnem maršalu še naslednje: Maršal Žukov, ki je zavel maja 1945 glavno nemško mesto Berlin in bil precej dolgo ruski vrhovni poveljnik v vzhodni Nemčiji, je bil na glas ne samo kot najvidnejša vojaška glava v sovjetski armadi, temveč tudi kot ena najpomembnejših oseb v komunistični stranki. Njegovo ime se je imenovalo stalno v zvezi s Stalinovim nasledstvom. Ko pa je na enkrat zapustil Berlin in Nemčijo, so se razširile govori, da je vsled svoje prevelike popularnosti padel v nemilost pri diktatorju Stalinu, ki ga je odpoklical in nekam konfiniral, če ne celo likvidiral. Pozneje se je trdilo, da njegov položaj ni bil zmanjšán, ampak da je bil določen za šefa novo ustanovljene vojaškega položaja v Odesi, ob črnem morju. Mesto Odesa je postalo središče političnega nadzorstva in vojaške struge v obmejnih sovjetsko-satelitskih državah kot so Poljska, Rumunija, Madjarska, Bolgarija in Albanija. Iz Odesa naj bi maršal Žukov nadzoroval ustanavljanje komunističnih armad v omenjenih državah in jim dajal direktive. Tudi je bilo njegovo ime omenjeno v zvezi z uporom na Krimu, ko je nato Moskva enostavno ukinila krimsko republiko in razsela prebivalstvo, upor pa je bil tako močan, da je bil potreben ravnokar Žukov, ki je vodil potrebne organizacije iz Sevastopola.

Ce odgovarja vest o Mukdenu v Mandjuriji, odkoder naj bi maršal Žukov vodil severno-korejske in kitajsko komunistične operacije proti četam MacArthurja, resnici, potem je to dokaz, da zavzema maršal Žukov slejkoprej najvažnejši politični in vojaški položaj poleg Stalina samega.

Letna seja

V nedeljo popoldne ob 3. uri se vrši letna seja Belokranjskega kluba v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Ave., novo splotje dvorana št. 1. Po seji se vrši prosta zabava. Članstvo je vabljen, da se gotovo udeleži.

Med mirom in svetovno vojno Diplomatska posvetovanja. Kje so atomske bombe?

WASHINGTON, 3. jan.—Zedinjene države in njeni predstavniki mrzlično nadaljujejo s pripravami, kako zgraditi obrambo Evrope in daljnega vzhoda, istočasno pa študirajo, kako bi se zmanjšala napetost med Rusijo in zapadnim svetom. Diplomatski krogi ne vidijo preveč optimizma, toda trdijo, da je še vedno upanje, da pripravijo Rusijo do tega, da bi razpravljala o važnejših problemih, ki so na poti vprašanju o miru.

General Eisenhower, ki je bil imenovan za vrhovnega poveljnika zapadnih zaveznikov za enmilijonsko armado, ki bo imela glavni stan v Parizu, bo imel prihodnjo soboto več važnih konferenc z zastopniki držav članice severno-atlantskega pakta.

Zunanje ministrstvo je javilo, da bo John Foster Duller, republikanski svetovalec Achesona, v kratkem zapustil Washington in se podal v Tokio, da bi pospešil priprave za mirovno pogodbo z Japonsko. Uradni krogi zatrjujejo, da so Zedinjene države naklonjene pogodbi z Japonsko, da se ta znova oboroži in bi služila kot branik zoper komunistični napad na daljnem Pacifiku. Ponašlja se v tej zvezi izjava MacArthurja Japoncem, da bo njihova dolžnost, da združijo moči, da odženejo silo, če se bo mednarodna brezpravnost nadaljevala in ogrožala mir. Še ta teden se bo odločilo, kdaj bo Duller odšel v Tokio.

Poročila iz Japonske trdijo, da je mnogo Japoncev prepričanih, da se bo v tekočem letu Japonska armada in zračna sila obnovila in ko se bo sklenil mir, bo Japonska postala zopet svobodni narod. Moskovski radio je objavil besedilo sovjetske note in zatrdil, da je Kremelj pripravljen na prihodnji posvet za konferenco štirih, toda zahteva, da je demilitarizacija Nemčije prvenstvena. Rusi so z vso ostro-

GOV. LAUSCHE IN NJEGOV KABINET

COLUMBUS, 3. jan.—Guverner Frank J. Lausche je objavil, da je zaprosil vse dosedanje člane svojega kabineta, da ostanejo na svojem mestu za časa njegovega tretjega poslovanja kot guverner. Začetek poslovanja se bo uradno začel prihodnji ponedeljek. Trdi se, da bo načelnik oddelka "Liquor" Oskar L. Fleckner odklonil ponudni mu položaj.

Iz Columbusa se dalje poroča, da so vsaj tri mesta v Ohio, ki niso v letu 1950 imela prometnih nesreč in to so Lancaster, Salem, Alliance.

Slike in ogled novega pogrebnega zavoda

V nedeljo popoldne ob treh se bo v prostorih Grdinovega pogrebnega zavoda na E. 171 St. in Lake Shore Blvd. kazalo zanimive slike o lepih vrtovih v Collinwoodu, Nottinghamu in Euclidu. Ob tej priliki bodo Grdinovi skupno z družino Matoh, ki oskrbuje te pogrebniške prostore, razkazali tudi nanovo nabavljene prostore, ki se nahajajo poleg sedanjega zavoda ter bodo poslej v rabi. Javnost je vabljen na poset.

Pogreb

Pogreb pokojne Anna Curlovic se vrši v soboto jutraj ob 9. uri iz pogrebnega zavoda A. Grdina in sinovi, 1053 E. 62 St., v cerkev sv. Pavla ob 9.30 uri in nato na pokopališče Calvary.

jo protestirali proti oborožitvi zapadne Nemčije v okviru sklepe severnoatlantskega pakta in se zanimali poročila o sili nemških oboroženih sil v vzhodni Nemčiji. Reakcija na sovjetsko notovzbujanje v svetovnih prestolnicah mešana čustva. Dočim je Washington pesimističen, pa je več upanja v Londonu in boljšega razpoloženja v Parizu.

Francoski ministrski predsednik Rene Pleven je najavljen v Washington v prihodnjih dveh tednih, da bi se posvetoval s predsednikom Trumanom o mednarodni kritični situaciji.

Zastopnik Zedinjenih držav Warren R. Austin in njegova glavna pomočnika Ernest A. Gross in John C. Ross, so se posvetovali z ostalimi delegati Združenih narodov; ti želijo označiti komunistično Kitajsko za napadalno v Koreji, toda še niso odločeni, kakšen način kaznovanja naj izberejo Združeni narodi. Če bi se ne pridobila impozantna večina, bi tozadevna sodbja o obsodbi Kitajske zgubila mnogo na svoji moralni vrednosti. Za to gre akcija, da bi se pridobilo čim več azijskih delegatov do složnega nastopa in s tem do močne večine glasov. Arabskoazijska skupina se je posvetovala posebej. Do kakšega končnega zaključka še ni prišlo, ker zopet skupščina čaka na poročila političnega odbora.

Spričo tega odlašanja so bili

Predsednik Truman in kongres

WASHINGTON, 3. jan.—Predsednik Truman bo prebral svojo poslanico "State of Union" v skupnem zasedanju kongresa v ponedeljek ob 1. uri popoldne. Za tem pa njegovo gospodarsko poročilo in proračunski predlog s pričakovano zahtevo po novih bilijonih, da se lahko financira državna pripravljenost, ki bi bila kos grožnjam o tretji svetovni vojni. Proračunski predlog bo poslan kongresu 15. januarja nekaj dni po gospodarskem poročilu. Kdaj bo to predano, datum še ni določen.

V zadnjih urah svojega zasedanja je stari kongres dal predsedniku Trumanu vse, kar je zahteval, da se Amerika oboroži, in da se zavaruje civilno prebivalstvo za slučaj sovražniških zračnih napadov. Trenotno gre za odobritev približno 43 bilijonov dolarjev v tekočem fiskalnem letu, ki se konča 30. junija. S tem pa naj bi ne bila zaključena vsaka zahteva po nadaljnjem poviševanju in se pričakuje, da gornja vsota je samo za enkrat in približna.

Odšli v Florido

Poznana Dore in Ivanka Hartman iz 11489 Ridge Rd., North Royalton, Ohio, sta se podala na počitnice v Fort Myers, Fla. Upamo, da se bosta prav dobro zabavala.

med delegati Združenih narodov precej glasni glasovi, da gredo vojaške operacije hitreje naprej kot pa sklepanja in posvetovanja pri Združenih narodih.

V zvezi z splošnim političnim in vojaškim položajem je zanimiva izjava, ki jo je podal predsednik komisije za atomsko energijo Gordon Dean. Zedinjene države vedo točno, da Rusija producira atomsko bombo, seveda so vse informacije, ki jih ima komisija na razpolago, strogo tajnega značaja. Predsednik komisije ni hotel povedati, če Zedinjene države vedo, koliko izgotovljenih atomskih bomb ima Rusija.

Kakor znano, je pred dobrim letom predsednik Truman podal izjavo, da je bila "atomska eksplozija" v Sovjetski zvezi. Dean je nadaljeval, da se atomska energija za podmornice in bojne ladje lahko pospeši radi sedanjega obrambnega programa. Izrazil pa je dvom, da bi se taka ladja lahko konstruirala v petih letih. Verjetno je, da bo komisija za atomsko energijo zahtevala od kongresa v naslednjih dveh mesecih večjo oblast, da lahko izmenja atomske informacije, material in osebe z Veliko Britanijo in Kanado, ki ste v vojnem času itak sodelovale pri atomski bombi.

Sedanji zakon omejuje prestopno izmenjavo informacij. Na vprašanje, dali imajo Zedinjene države in dali je verjetno, da bo imela skladišča atomskih bomb izven države, kakor na primer v Veliki Britaniji, je odvrnil, da bi bil zelo mračen dan, kadaj in če bi jih morali izvažati preveč. Na vprašanje, dali je bilo že kaj atomskih bomb poslanih ven, je dejal da bi bil tak zaključek zgolj domišljija.

NOV POMOČNIK ZA TAJNIKA ACHESONA

WASHINGTON, 3. jan.—Russell B. Adams je potrdil po konferenci, ki jo je imel s predsednikom Trumanom, da bo imenovan za posebnega pomočnika državnemu sekretarju Achesonu in naj bi se imenovanje izvršilo okrog sredine januarja. Adams je dejal, da bo delal skupno s poslanikom Philip C. Jessupom kot specialist za mnogostranske pogodbe, vključno zračne. Njegova služba kot člana civilno-aeronavtične komisije preneha v nedeljo.

Društveni uradniki

Na letni seji društva Napredok, št. 132 ABZ so bili izvoljeni sledeči uradniki za leto 1951: John Tanko, predsednik; Ludvik Prosen, podpredsednik; Louis Godec, 20759 No. Vine St., Euclid 19, O., tel. KE 1-3296, tajnik; John Cecelic, John Ludvik in Angnes Polanc, nadzorniki. Seje se vrše vsak drugi petek v mesecu v AJC na Recher Ave., ob 7.30 uri zvečer.

Dram. zbor "Anton Verovšek"

Jutri, v petek zvečer, se vrši redna seja dramskega zbora "Anton Verovšek" v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd. Pričetek ob osmih zvečer. Članstvo in društveni zastopniki so prošeni, da pridejo v polnem številu na sejo.

ZADNJE VESTI

TOKIO, 4. jan.—Kitajske čete so danes prodrle prav do vrat Secula, nekateri oddelki pa so udrlji že v notranjost mesta samoga, ki se nahaja v plamenih. Ladje Združenih narodov soje v pripravljenosti na zapadni obali, da odpeljejo umikajoče se sile Združenih narodov, ako bi bilo potrebno.

LAKE SUCCESS, N. Y., 3. jan.—Zedinjene države so danes izjavile, da nameravajo v Koreji "nadaljevati z borbo," da pa so pripravljene obenem na pogajanja s Pekingom, kadar bo primeren čas.

CLEVELAND, O., 4. jan.—Mnogo tovarn je začelo pošiljati domov delavce, ker manjka materiala. Vsa znamenja kažejo, da bo veliko delavcev začasno brez dela, dokler se ne izvrši sprememba produkcije z mirovne na obrambno podlago. Tčnih števil trenutno ni na razpolago. Državna posredovalnica za delo javlja, da je bilo 1. januarja v mestu brez dela 22,000 oseb, oziroma ravno toliko kot 1. decembra.

WASHINGTON, 3. jan.—Predsedništvo vseh važnih odborov v 82. kongresnem zasedanju bo v rokah republikancev in južnih demokratov. To pomeni, da je program socialnih reform (Fair Deal), katerega bo administracija predsednika Trumana iznova predložila, že naprej obsojen na izjalovljenje.

Država naj bi bolje skrbela za umobolne

COLUMBUS, 3. jan.—Vladni krogi povdarjajo, da bi bil problem oskrbovanja duševno bolnih mnogo lažji, če bi krajevna oblastva skrbela za te nesrečneže, kakor bi to morala. Direktor John H. Lamneck je dejal, da polnijo državne bolnice starejši ljudje, ki niso bolni. Dopolnil ga je Dr. Calving L. Baker, šef oddelka za duševno zdravstvo, ki je dejal, da je vprašanje, če naj se stari ljudje sprejemajo in če spadajo v naše državne umobolnice. Jaz pravim, da ne. Med približno 7000 sprejemov v letu 1950 jih je bilo 2200 starih nad 75 let. Toda je pristavil, da te bolnice stremijo za tem, da se pacienti čim manj časa za držujejo v njih. Pošiljajo jih na zaj med človeško družbo hitreje in z manjšimi stroški, kakor to delajo drugovrstne bolnišnice. Za vzgled je navajal bolnico v Youngstownu, ker kakor je rekel znaša strošek za zdravljenje pacienta \$268, drugod pa je strošek \$1,181.

Tozadevni komiteji, ki imajo naloge sestaviti potrebne resolucije, odlagajo svoje seje. Člani britanskih dominjonov čakajo na rezultate konference ministrskih predsednikov v Londonu, ki se začne ta četrtek.

Finančno poročilo North American banke

Na drugem mestu današnje izdaje je priobčeno poročilo o finančnem stanju North American banke, ki ima poleg glavnega urada na E. 62 St. in St. Clair Ave., tudi podružnico na Waterloo Rd. in E. 156 St. ter na Union Ave. in E. 93 St. Poročilo izkazuje, da je banka napredovala v minulemu letu za več kot \$600,000, in ima ob zaključku 31. decembra 1950 skupnega premoženja za \$10,846,935.68.

Letna delničarska seja se vrši v sredo 10. januarja v spodnji dverani Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave. Pričetek ob 8. uri zvečer. Vabi se vse delničarje, da se udeležijo, ali pa naj pošljejo pooblastila, da bodo pravilno zastopani na seji.

Kakšen je kitajski vojak

KOREJA, 3. jan.—Kitajski komunistični vojak je dobra tarča za zračni napad. Se ne razprši in ne beži, kakor to delajo korejski komunisti. Zastopnik zračne sile je trdil, da v več slučajih so kitajske trupe nadaljevale s pohodi na odprtih cestah, ko so jih naši areoplani z nova in znova bombardirali in jim prizadejali težke žrtve. Vrste so bile pretrgane samo z mrtvimi in ranjenimi, je dodal.

Severni Korejci se razpršijo kakor zajci, kadar zagledajo ameriški aeroplan. Toda Kitajec se zdi kot da ga ameriška zračna sila ne briga. Kadar so naši avioni v akciji, kitajski vojaki nadaljujejo svojo pot, četudi so v največji nevarnosti, kar vsekar znači, da imajo veliko disciplino, ki jo cenijo tudi naši pilotje, s tega vidika, da so zato Kitajci včasih prav dobra tarča za napade iz zraka. Osmo armada ceni, da so samo v enem dnevu ameriški pilotje pobili ali ranili 6,000 Kitajcev. V enem slučaju je bila uničena na tak način celotna stotinja v bližini mesta Korangpo.

Računa se, da je v borbi 42 komunističnih divizij in sicer 27 na zapadni in 15 na vzhodni strani in ofenziva je namenjena končnemu cilju, da prežene čete Združenih narodov iz korejskega polotoka. Številčno to znači, da je v borbi 330,000 komunistov na napadu in 190,000 na vzhodu.

LAKE SUCCESS, 3. jan.—Akcija Zedinjenih držav, da bi se pospešila aktivnost Združenih narodov zoper komunistično Kitajsko, nima pričakovane hitrosti v soakciji ostalih članic. Mnogi člani Združenih narodov, posebno azijska skupina, še niso dokončno pripravljeni, da bi označili komunistično Kitajsko kot napadalno in bo verjetno preteklo še nekaj dni, da bo padla o tem dokončna odločitev.

Iz Londona se poroča, da je med obema dominjonoma, Indijo in Pakistanom zopet zbruhnil spor v vprašanju dežele Kašmira, spor, ki obstoja med obema dominjonoma že več kot dve leti.

Ministrski predsednik Attlee se je posebno zavel, da to vprašanje glede mej in notranje uprave dežele Kašmira ne spada na dnevni red konference in da bi nadaljevanje predmetnega spora lahko slabo vplivalo na razvoj konference, katere prvenstvena naloga je ta, da se posvetuje in sklepa o splošnih in posameznih obrambnih sistemih.

LONDON, 3. jan.—Britanska vlada se je zavezala, da bo dala na razpolago več nego tri britanske divizije za zapadnoevropsko obrambno armado, pod poveljstvom generala Eisenhowerja. Tudi Francija se je zavezala, da bo za to posebno armado dala na razpolago tri divizije, kakor hitro bo sestavljen glavni stan v Parizu. O tem je bila obveščena tudi belgijska vlada. V zvezi z gornjim sklepom se bo izvršilo pregrupiranje okupacijskih sil v Avstriji in Trstu.

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
HENDERSON 1-5311 — HENDERSON 1-5312
Issued Every Dry Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNINI)
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznašalci in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
For One Year—(Za eno leto) \$8.50
For Six Months—(Za šest mesecev) 5.00
For Three Months—(Za tri mesece) 3.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):
For One Year—(Za eno leto) \$10.00
For Six Months—(Za šest mesecev) 6.00
For Three Months—(Za tri mesece) 3.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

PROPAGANDA PROTI AMERIKI

V letih neposredno po ruski revoluciji se je v Ameriki pisalo mnogo nesresničnega in tudi zlobnega glede sovjetskega režima. Raca o "nacionalizaciji" žensk in "svobodni ljubezni" in podobnem je bila ena izmed mnogih stvari, ki so bile pisane in ponavljane z očitnim propagandističnim namenom. Ampak celo v tistih časih, je oni, ki je hotel, zvedel resnico o Rusiji, kajti tisk v Ameriki je svoboden in našli so se vedno krogi, ki so skušali rusko revolucijo predočiti Ameriki tako kot je bila. Položaj se je zlasti korenito spremenil po prihodu Roosevelta v Washington, čigar administracija je brez odlašanja upostavila diplomatske stike z Moskvo.

Vsekakor se je v zadnjih par desetletjih izšlo skladovnice knjig in nešteto člankov in razprav, ki prikazujejo sovjetje v ugodni ali celo laskavi luči. Ves ta ogromni material je bil dostopen ljudskim množicam v revijah in knjižnicah. Napravil se je resen poizkus, da bi se odstranili naravni predsodki povprečnega Amerikanca proti režimu, ki je naznanil svetu, da je za vselej pometel s kapitalizmom in da hoče zgraditi novo družbo na osnovi socialističnih načel. Vojska, v kateri so bili Rusi naši zavezniki, je to tendenco stopnjevala, in tako je izgledalo, da je napočil čas, ko bodo stari predsodki pometeni med pozabljeno šaro in da bo sledila doba razumevanja, ki bo jamčila svetu mir za mnogo let.

Doba "mrzle vojne" je med ostalim povzročila, da je skeptičnost o namenih in ciljih sovjetskih voditeljev postala več ali manj splšna. Zajela je neizogibno celo one, ki so bili nekoč najbolj dobrohotni prijatelji sovjetov v Ameriki, in ta doba je seveda pustila svoj sled v ameriškem tisku in drugod. Ne le dnevni tisk, temveč tudi liberalne publikacije kot sta n. pr. reviji "Nation" in "New Republic," da niti ne omenjamo drugih važnih revij, ki jih čitajo ameriški intelektualci, danes z enako stvarnostjo, s katero so nekdanj pobijale laži in predsodke o sovjetih, ugotavljajo, da je ruska revolucija umrla, in da to, kar se predstavlja za revolucija, le maska, za katero se skriva stara imperialistična zver, ki se v bistvu prav nič le loči od drugih imperializmov, ki jih beleži zgodovina. Ampak umazanega in očitno zavajalnega pisanja proti Rusiji celo danes ni v Ameriki, oziroma zelo malo, to se pravi, takega pisanja, kjer bi se dejstva na glavo postavljala in bi se kratko malo skušalo prikazati belo za črno.

O sovjetskem tisku se žal tega ne more reči. To, kar danes čita sovjetski človek o Ameriki, je sama čita, gola propaganda. Sovjetski tisk bodisi enostavno laže o Ameriki ali pa jemlje drobce iz mozaika ameriškega dejanja in nehanja in jih podaja z opazkami in tolmačenji, ki resnico tako izmalčijo, da je ni mogoče ločiti od laži.

Naj navedemo nekaj primerov. General Eisenhower je bil očitno imenovan za predsednika univerze Columbia kot del sistematičnega progama, da se vse visoke šole v Ameriki spremenijo v propagandna gnezda za vojno proti Rusiji. "Izvestja," uradni organ sovjetske vlade, so priobčila članek, kjer je ruski človek čital med ostalim naslednje:

"Sledeč zgledu Hitlerjevih pristašev, spreminjajo ameriški aspiranti za svetovno nadvlado šole in univerze v vojašnice in jim postavljajo na čelo generale Eisenhowerja, Nimitza in druge vojne hujskače. Učna knjiga, ki je danes v rabi v ameriških šolah, piše: 'Vedno pomnite, da so vaši učenci material, ki se vežba in pripravlja za vojno. Učitelj mora skrbno notirati in opogumljati naravno željo bo boju in ubijanju.'"

Važna sovjetska revija "Novi čas" komentira o ameriški radijski oddaji "Voice of America" tako-le: "Kar pripoveduje ta radijska oddaja o delavskih stanovanjskih razmerah, je enako izmišljeno in neprepričljivo. Skušajo se ustvariti vtis, da Amerikanci—vsi Amerikanci—živijo kakor knezi. Rožnata slika, katero se podaja, je sledeča: 'Ameriški delavec stane v svoji hiši ali pa v apartamentu s kuhinjo in kopalnico. Mnogo poročenih dvojic raje živi v predmestjih, kjer imajo poleg hiše tudi majhen vrt.' In omenja se dalje, da 25 odstotkov od zaslužka, ki jih plačajo za stanarino, vključuje plačilo za plin, telefon in čiščenje preprog. Preproge se seveda ne omenjajo po golem naključju. Ameriška radijska oddaja skuša ustvariti vtis,

da so preproge v Ameriki enako vsakdanje kot plinske peči."

"Ameriško ljudstvo nima sploh nobenih pravic," piše publikacija "Bloknot Agitatorja," potem pa nadaljuje: "Za dokaz temu se je treba samo spomniti, da se iz različnih vzrokov zadnjih volitev za predsednika in kongres 47 milijonov volilcev ni udeležilo. Skoro polovici prebivalstva volilne starosti je pod eno ali drugo pretvezo odvzeta volilna pravica."

Sovjetski radio je nedavno o stanju ameriškega športa poročal: "Igralci footbala v Ameriki so primorani pokorno vršiti povelja svojih gospodarjev pod grožnjo brezposelnosti. Za ljudi, ki gledajo na šport kot sredstvo za delanje denarja, sta ljudsko zdravje in življenje brez pomena. Igralce čisto nosijo z igrišča v bolnišnico ali pa naravnost na pokopališče univerze Michigan. Promoterji footbala v Zedinjenih državah so tako lačni dobičkov, da skušajo vsako igro spremeniti v tepež. Naj se ljudje privadijo gledati umiranje. Naj se učijo napadati drug drugega. Tako si mislijo biznismeni. Po takšni vežbi jih bo lažje poslati na morišče. Sličen je položaj z novim športom, pri katerem se borijo ženske. Dve ženski stopijo v ring in se začeta pretepati. To traja, dokler se ena ne onesvesti. Gledalcev pri teh barbarskih priredbah je malo, ampak dobro plačajo in to je tisto, kar hočejo dobičkarji."

Glede stanja ameriškega delavstva piše že omenjena revija "Novi čas" tako-le: "Ameriški delavec zre na prihodnji dan z rastočim strahom. Misel, da utegne izgubiti delo in da ga čaka smrt od lakote ge vedno spremlja. Problem študentov, ki so dovršili študije v univerzah in kolegijih, je letos celo bolj resno kot poprej. Od 750.000 graduantov se je le eni petini posrečilo dobiti zaposlitev kot natakariji, cestni pometači in delavci na pokopališčih. Ostali so obsojeni, da stradajo, razen ako so jih starši sposobni preživljati."

Treba je pomisliti, kakšen vtis mora taka propaganda napraviti na človeka v sovjetski Rusiji. Dalje, da tam vlada kontrolira ves tisk in vsa ostala sredstva informacije. Ali bi se bilo čuditi, ako bi vlada, ki širi tako propagando, mogla prepričati ljudstvo, da bi bila vojna proti Ameriki, velika in plemenita borba, ki bi 'osvobodila' ameriško ljudstvo strašnih razmer, v katere so jih pahnili "babarski imperialisti" v Zedinjenih državah?

Slovenska izseljeniška matica v Ljubljani

V Ljubljani se je osnoval iniciativni odbor novega društva, ki ima nalogo, da pripravi vse potrebno za ustanovni občni zbor "Slovenske izseljeniške maticе"—društva za medsebojne stike s slovenskimi izseljenci v tujini. Do sedaj so bili naši izseljenci, zlasti ameriški Slovenci, vse premalo povezani s svojo rojstno domovino. Naloga tega novega društva bo, da splete najožje stike z vsemi Slovenci v tujini, ki so raztreseni po vsem svetu in ki jih od teh največ živi v ZD.

Naloga "Slovenske izseljeniške maticе" pa so zlasti:

1. da vzpostavlja in vzdržuje stike s kulturnimi, umetniškimi, gospodarskimi, socialnimi in drugimi ustanovami in organizacijami slovenskih izseljencev in s posameznimi javnimi delavci slovenskega porekla v tujini;

2. da s posredovanjem leposlovnih, znanstvenih in drugih knjig, revij, časopisov, filmov, glasbenega in drugega kulturnega, umetniškega in znanstvenega gradiva tem ustanovam, organizacijam in posameznikom pomaga do kulturnega razvoja med slovenskimi izseljenci in jih seznanja z njihovo rojstno domovino;

3. da seznanja slovensko in jugoslovansko javnost z delom in življenjem slovenskih izseljencev;

4. da z organiziranjem medsebojnih obiskov ustvarja in razvija zlasti kulturno, umetniško in znanstveno sodelovanje slovenskih izseljencev kakor tudi deželami, kjer slovenski izseljenci živijo;

5. da posreduje pri urejanju vseh zadev, ki se tičejo slovenskih izseljencev in repatriirancev ter skrbi za pravilno usmerjanje gmočne pomoči, ki jo pošiljajo slovenski izseljenci.

Več o tem novem tako važnem društvu bomo poročali po ustanovnem obnem zboru, ki bo 5. januarja v Ljubljani. Že zdaj pa sporočamo, da bo lahko to novo društvo oskrbovalo vse slovenske knjižnice, pevsko društva, dramske sku-

Helen Mikuš, Kati Bradach; Jennie Drobnič, bolniška nadzornica; zastopnici za Federacijo SNPJ J. Tratnik in J. Zakrajšek; zastopnici za farmo SNPJ Urška Mulej in Pavla Artel; za Atletično ligo Alma in Nada Zaggar; za konferenco SND J. Tratnik; za Klub društev "SND J. Skuk; za podružnico št. 39 Sans H. Mikuš; za Slovensko narodno čitalnico J. Skuk. Zdravnik dr. F. J. Kern in vsi slovenski zdravniki. Seje se vršijo kot do sedaj, prvi četrtek v mesecu v starem poslopiju Slovenskega narodnega doma. Ker so naše seje zanimive in vesele, vabimo vse članice, da se udeležite vsaki mesec. Prva seja v novem letu je 4. januarja 1951. Pridite!

Pomnite tudi, da mora biti vaš assesment plačan vsaki mesec do 25., ako želite vse ugodnosti vaše organizacije.

Ob koncu še enkrat vas vabimo na sejo 4. januarja 1951 in na veselico 6. januarja 1951. Na veselo svidenje!

Josie Zakrajšek, tajnica.

Nova tovarna steklene galanterije v Sežani

Na praznik rojstva republike Jugoslavije 29. novembra, so v Sežani slovesno odprli novo tovarno za stekleno galanterijo, ki je druga te vrste v Sloveniji. Pobudo za zgraditev te tovarne je dal zunanji minister Edvard Kardelj, ki so mu z otvoritve poslali pozdravno brzojavko in vzorce prvih gumbov, ki jih je izdelala nova tovarna.

Ob tej priliki so bili tudi nagrajeni vsi delavci, ki so izdelali načrte in naprave za tovarno, ki so vsi izdelani iz starega materiala. Podobna tovarna je začela lani obratovati v Slovenski Bistrici. Za siromašni Kras pomeni nova tovarna korak za izboljšanje življenjskega standarda. Velik pomen te tovarne je tudi v tem, da za proizvodnjo niso potrebne nobene tuje surovine ter so porabni tudi odpadki ploskega stekla.

Novi izdelki za predelovanje rib

Tovarne za predelovanje morskih rib v hrvatski republiki so letos začele izdelovati posebno ribje olje, ki ga uporabljajo pri strojanju kože in izdelovanju barv ter ribjo moko, ki koristno služi kot dodatek živinski krmni. Letos so tovarne izdelale okrog 26 ton ribjega olja in okrog 70 ton ribje moke.

Priporočila se znatnejše pošiljanje CARE paketov v Jugoslavijo

New York, N. Y.—Apelirajo na ameriško ljudstvo za izdatnejšo podporo v izvajanju pomožnega programa organizacije CARE za Jugoslavijo, je glavni direktor CARE Mr. Paul Comly/French te dni izjavil:

"Ako ne bo prožena večja ameriška pomoč Jugoslaviji, bo hrabro ljudstvo te dežele primorano zmanjšati več kot na polovico svoje živževne odmerke, ki že od vojne sem niso bili obilni."

Mr. French je dejal, da motri položaj z vidika vladnih podatkov, po katerih je letošnja velika suša, najhujša v zgodovini Jugoslavije, prikrajšala deželo za štiri milijone ton koruze, žita, rži in drugih žitaric, pridelkov in krme. Pridelke je letos dosegel komaj 46 odst. normalnega letnega pridelka.

Radi kritičnega pomanjkanja krme so kmetje že zdaj primorani klati živino. Pomankanje živeža pa je najobčutnejše po industrijskih centrih, kar zelo ovira obnovo dežele. Pod intenzivnim industrijskim programom, ki ga je začrtala jugoslovanska vlada, je število industrijskih delavcev naraslo od 300.000 na 1.300.000. Skupno s svojimi družinami predstavljajo ti delavci približno eno tretjino prebivalstva.

Prizadevanja Jugoslavije, da si izgradi lastno industrijo so ogrožena nadalje s tem, ker Jugoslavija zdaj ne more plačevati nakupa potrebne industrijske opreme z izvozom živil. Iz Velike Britanije n. pr. ne more nadaljevati z uvozom bombaža in strojev, ker je to navadno plačevala z živežem, a zdaj tega ne more.

"Povečanje predlaganega posojila Zedinjenih držav Jugoslaviji se dejstveno že izvaja od strani privatnih ameriških državljanov, ki pošiljajo pomoč potom CARE," je rekel Mr. French in pristavil, "da je taka ameriška pomoč edino uspešno sredstvo, ki bo odvrnilo lakoto in epidemične bolezni, ki rade sledijo podhranjenosti." Mr. French je citiral uradne vladne izjave, da bo predlagano posojilo porabljeno izključno za nakup živil: "Ali množina živeža kupljena s tem posojilom še vedno ne bo zadoštovala. Pomanjkanje bo občut-

KAKOR OČE, TAKO SIN

Za čase prve svetovne vojne se je ameriški državljani nemškega pokolenja Grover Cleveland Bergdoll s skrivanjem izognil vojaške službe. Leta 1920 pa je bil ujet in obsojen, toda mu je uspelo pobegniti v Nemčijo. Leta 1939 pa se je vrnil v Zedinjene države, se javil oblastem in odnesel nekaj manj kot pet let zapora. Zdaj živi na svojem velikem posestvu v Virginiji.

Pred nekaj tedni pa je bil v New Yorku aretiran njegov sin Alfred, star 22 let, ki se ni hotel odzvati pozivu za fizično preiskavo v zvezi z vojaško obveznostjo. Nabornemu odboru je odgovoril: "Jaz ne bom javil za fizično preiskavo omenjeni dan niti kateri koli drugi dan. Jaz odklanjam službovanje v vojnih silah." Nadaljno besedo bo imelo sodišče. Najvišja kazen za kršenje tozadavne postave je pet let ječe in 10.000 dolarjev globe.

—NOVA DOBA

FINANČNO POROČILO

STANJA

NORTH AMERICAN BANK CO.

z dne 31. decembra 1950

IMETJE

Gotovina na rokah in v drugih bankah	\$ 1,717,650.72
Vladne obveznice Zedinjenih držav	4,797,219.24
Drugi bondi in sekuritete	649,955.35
Posojila in odbitki	3,656,932.21
Lastovano bančno posloplje	1.00
Drugo imetje	25,177.16

\$10,846,935.68

OBVEZNOSTI

Glavnica	\$ 300,000.00
Prebitok	225,000.00
Nerazdeljen dobiček	93,776.71
Rezerva za možne obveznosti	45,468.35
VLOGE	9,724,815.90
Sklad za zakladniški davek Zed. držav in posojila	88,600.07
Hipotetične vloge (Sec. 710-180 G. C.)	321,294.37
Druge obveznosti	47,980.28

\$10,846,935.68

Sekuritete v vsoti \$208,000.00 so določene za sklad za zakladniški davek

Zedinjenih držav in posojila.

(CLANI FEDERAL DEPOSIT INSURANCE CORPORATION)
(CLANI CLEVELAND CLEARING HOUSE ASSOCIATION)

3 URADI NA VZHODNI STRANI:

6131 ST. CLAIR AVE. 15619 WATERLOO RD.
3496 EAST 93rd ST., corner UNION AVE.



KOROŠKE VESTI

Koroški deželni proračun za leto 1951 kaže nekatere značilnosti, ki niso v skladu s trditvami nekaterih avstrijskih in koroških oblastnikov o enakopravnosti koroških Slovencev. Zvezna vlada na Dunaju je na primer naložila koroški deželi nekatere obremenitve, med drugim tudi skrb za takomenovane "preseljene osebe." Koroški deželni zbor se je pri tem spomnil raznih "folksdojčesjev" in družinskih članov nacistov, ki so bili leta 1945 odgnani iz Jugoslavije. Ta pozornost naj bi šla na račun sklada, ki je v bistvu namenjen le vojnim žrtvam.

Niso se pa spomnili slovenskih žrtv, partizanov, partizanskih vdov in invalidov, ki bi morali prvenstveno priti v poštev. Naše delovno ljudstvo ima pravico terjati odgovor za takšne stvari, saj se veliki zneski stekajo iz njegovih težko prisluženih grošev.

Gonja proti župniku Holmarju

Ob odpiranju prenovljene šole v Potočah je spregovoril tudi župnik Holmar, ki je pač govoril kakor mu je narekovala njegova vest. Dejal je, da je treba upoštevati svetopisemske besede: "Pojdite in učite vse narode" ter učiti ljudstvo v materinski, to je konkretno na ozemlju, kjer govori ljudstvo slovenski, v slovenščini. Zaradi tega govora je bil župnik deležen neobjektivne kritike s strani navzočih vladnih zastopnikov. Napadali so ga tudi po listih. Sedaj govorijo, da bo celovsko knezoškofijstvo prenesto Holmarja na neko nemško župnijo. Ljudstvo dobro ve, kdo tiči za to gonjo, ter izraža svoje ogorčenje.

Po koroških vaseh

V Selah je upozorilo Slovensko prosvetno društvo igro "Lovski tat," ob kateri so se Selani in okoličani do dobre razvedrili.—Poročila sta se tovariš Franci Pegrin in Marija Podgoršek. Mladoporočnica sta vneti člana naših organizacij na Slovenskem Koroškem.

Na Reki pri St. Jakobu sta se poročila Vili Hafner in Marica Knafl, po domače Mojcičeva. Rečani so pripravili ženinu in nevesti zabaven predporočni večer, saj je nevesta marljiva igralka in pevka pri domačem Slovenskem prosvetnem društvu.

V Kotmarji vasi Slovensko prosvetno društvo marljivo deluje. Ob dveh veselih igrah, ki sta zelo ugajali, smo razbrali, da imamo v svoji sredi spretno igralce.

Na Dravi pri Mariji na Zilji smo pokopali 79-letnega Janeza Katnika, ki mu je nacistično nasilje zrahlalo telesne moči in zdravje. Bil je vse življenje neuklonljiv značaj. V času prebisciti je bil regent občine in slovenski član plebiscitne komisije.

Slovenska Prosvetna zveza je organizirala v Selah (Zgornji Kot) šiviljski tečaj, ki ga je vodila tovarišica Slavka Miškulnik. Tečajnice so se lepo izveščale v šiviljski stroki, pa tudi pridobile v izobrazbi.

V Železni Kapli sta sklenila zvezo za življenje France Ramše iz Lobjnika in Možganova Malka iz Lepene. Nevesta je mnogo hudega preživela med vojno v taborišču Ravensbruck.

V Bistrici na Zilji smo pokopali Vagutovo mater Nežo Brandštater. Pokojnica je bila med vojno izseljena in se je vsi izseljenci radi spominjali.

Spodnje Libuče. Močilnikovega Pavleja ni več med živimi. Pokopali so ga na libuškem pokopališču. Pokojnik je zvesto čuval ime svojih slovenskih prednikov. Vneto je sodeloval pri Slovenskem prosvetnem društvu.

V Pasinji vasi sta proslavila svojo srebrno poroko tovariš Flori Lapus in njegova žena Marija. Zenin je predsednik Zveze slovenskih zadrug in član Izvršnega odbora Demokratične fronte delovnega ljudstva. Mno go je moral pretrpeti zaradi fašističnega nasilja.

GRADNJE V LR HRVATSKI

Za letošnje gradnje so v Ljudski republiki Hrvatski potrošili tri in pol milijarde dinarjev. Od teh gradenj je odvisen nadaljnji gospodarski razvoj hrvatske republike. Med navedene objekte spada vsekakor tretja visoka peč v železarni Sisak, ki je začela obratovati na dan 29. novembra, druga pa je začela obratovati na isti dan pred letom dni. Za letošnja dela pri gradnji železarnice so porabili okoli 160.000.000 dinarjev.

Blizu 50 milijonov dinarjev so potrošili v tovarni "Rade Končar" za gradnjo vertikalne jame za preizkušnje generatorjev, kakor tudi za gradnjo novega objekta za izdelovanje generatorjev.

Pri rafineriji Čaprag so zgradili sedem stanovanjskih objektov, za dela v rafineriji nafte pa so potrošili preko 25 milijonov dinarjev. Preko 113 milijonov so potrošili za gradnjo sedem modernih mlinov in magazinov v raznih predelih Hrvatske. Za najmodernejšo mehanizacijo teh mlinov bodo porabili še 80 milijonov dinarjev.

Dela pri gradnji centralne mlekarne v Zagrebu so dokončana 65%. Ko bo mlekarina dovršena, bo dajala mestu Zagrebu okoli 130.000 litrov mleka dnevno.

V kmečkih delovnih zadrugah

v Hrvatski so zgradili letos 592 gospodarskih objektov. Preko 217 milijonov dinarjev so investirali letos za kapitalno izgradnjo državnih kmetijskih posestvih. Na največjem držav posestvu Beljo so letos izvršili različna dela, v vrednosti okoli 100 milijonov dinarjev. z

NAJVEČJI KOMBINAT ŽIVILJSKE INDUSTRIJE

Največji kombinat živilske industrije gradijo že četrto leto v Zrenjaninu. Bodoči kombinat navadno kratko imenujejo "tovarno škroba," v resnici pa gradijo več tovarn, ki bodo po tehnoloških procesih med seboj povezane in bodo dajale več vrst pomembnih izdelkov. V prejšnjih časih je Jugoslavija izvažala koruzo kot ceneno kmetijsko blago, danes pa so strokovnjaki ugotovili, da je najbolj smotorno mogoče uporabiti koruzo le v sodobnih industrijskih obratih, ki so obrati, tako imenovane industrije vretja.

V največjem objektu bodo predelovali koruzo c škrob in

sladkor. Ko bo obrat začel delovati v letu 1952, kakor je predvideno, se bo proizvodnja sladkorja v državi povečala za najmanj 10%. Na dan bodo predelano, se bo proizvodnja sladkorja nad 4.000 ton surovin. Predelovali bodo koruzo in krompir. Iz 100 kilogramov koruze bodo pridobili po 40 kilogramov sladkorja. Toda iz koruzinih klic bo nek predelane surovine bo nado pridobivali tudi olje. Ostajenjen za živilsko krmo. Ker bo kombinat moral imeti velike zaloge surovin, so zgradili silos—največji v državi—v katerem je prostora za 1.500 vagonov žita.

Od načrtov do industrijskih naprav je vse delo domačih ljudi. Stroj izdelujejo v tovarni orodnih strojev "Jedinstvo" v Zagrebu, v tovarni mlinskih strojev v Stupniku in še v nekaterih strojnih tovarnah.

Priprava za zdravljenja oslovskega kašlja

Kakor v drugih državah so tudi v Jugoslaviji začeli zdraviti oslovski kašelj s poleti bolnih otrok z letali v velike višine.

Razpis delniške seje!

v PETEK,
dne 26. JANUARJA 1951
ob 7.00 zvečer se vrši

REDNA DELNIŠKA SEJA

Korporacije Slovenskega Doma
15810 Holmes Ave.

TO OBVESTILO JE SMATRATI ZA URADNI
POZIV VSEM DRUŠTVOM IN POSAMEZNIM
DELNIČARJEM

TAJNIK

Spomnite se svojcev v domovini
z pošiljatvo naših
EXPRESS PAKETOV

Nad 16.000 Ekspres Paketov in vreč moka IZROČENIH prejemnikom v Jugoslaviji
EKSPRES MOKA! PAKETI! EKSPRES STREPTOMYCIN!

NAJBOLJŠE AMERIŠKO IN KANADSKO BLAGO

Iz našega glavnega skladišča v svobodni zoni Trsta, paketi dospejo prejematelju
v JUGOSLAVIJO najkasneje V TEKU OD 15 DNI

BELA KANADSKA MOKA		Najboljše vrste "E" Grade Manitoba Spring Wheat		\$11.00
Pakirana v dvostručni vreči.		Flour, 100 funtov		
Paket št. 1	\$15.00	Paket št. 2	\$15.00	Paket št. 3 \$15.00
10 lbs. riža		10 lbs. riža		10 lbs. bele moke
10 lbs. svinjske masti		10 lbs. spaghetti		5 lbs. sirove kave
10 lbs. sirove kave		5 lbs. sladkorja		5 lbs. sladkorja
10 lbs. spaghetti		5 lbs. sirove kave		5 lbs. svinjske masti
		5 lbs. svinjske masti		5 lbs. mla za pranje
		5 lbs. mla za pranje		
				20 lbs. sladkorja
				5 lbs. sirove kave

Paket št. 17	\$15.00	Paket št. 21	\$12.00	Posebni	
20 lbs. sladkorja	20 lbs. riža	20 lbs. sladkorja	20 lbs. riža	Paket št. 25	\$18.00
15 lbs. riža				1 liter oljčnega olja	
5 lbs. sirove kave				2 lbs. riža	
				3 lbs. kave	
				5 lbs. sladkorja	
				5 lbs. moka	
				2 lbs. masti	
				2 lbs. spaghetti	
				9 lbs. marmelade	
				1/2 lb. mlečne čokolade	
				1/2 lb. cocoa	
				1/2 lb. čaja	
				1/2 lb. črnega popra	

! NOVO !
PRVOVRSTNA ČRNA ALI BRAUN BOX KOŽA S KOMPLETNIM PRIBOROM
Za 2 PARA moških čevljev \$13.00
Za 2 PARA moških delovnih čevljev \$13.00
Za 2 PARA ženskih čevljev \$12.00
Za 2 PARA otroških čevljev \$11.00

MATERIAL ZA POPRAVO 4 PAROV \$4.50

STREPTOMYCIN
"Merck"
(Dihydrostreptomycin) 10 gramov \$8.50, 20 gramov \$16.00, 50 gramov \$37.00, 100 gramov \$73.00

Pošiljamo tudi vsa druga zdravila.
Ako se plača v kanadskem denarju, je treba dodati 8% več kot so gornje cene.
Popolni ali delni gubitek paketa se nadomesti z novim ali pa s povrnitvijo denarja.
Pošljite PISMA, NAROČILA, ČEKE, MONEY ORDERS na:

EXPRESS GIFT PARCEL SERVICE
55 WEST 42nd STREET — Telefon BRyant 9-0252—9-0253, NEW YORK 18, N.Y., U.S.A.

Zdaj pa je izumel Slovenec inženir Ivan Taloš iz Maribora pripravo za visokofrekvenčno strujno, ki proizvaja ozon, posebno ozračje, kakršnega potrebuje mladi bolnik. Zdravljenje z "ozonizatorjem" kakor imenuje izumitelj svojo napravo, se je pri poskusih že dobro izkazalo.

2 NEOPREMLJENI SOBI
SE ODDA V NAJEM.
SI LAHKO KUHA IN PERE.
Vpraša se na
1110 E. 72 ST.

DELO DOBIJO MOŠKI

Prileteti zakonski par
želi dobiti v najem 3 sobe v st. clairski zasebini. Kdor ima za oddati naj sporoči na
5603 CARRY AVE.

LATHE AND SCREW MACHINE OPERATORJI
DRUGI ŠIFT.
PLAČA OD URE.
THE LEES-BRADNER CO.
Elmwood Ave. in W. 121 ST.
Cleveland 11

ISČE SE TURRET LATHE OPERATORJE

Plača od ure—nadurno delo

GLENRIDGE MACHINE CO.
4188 Glenridge Rd.

TURRET LATHE OPERATORJI
Drugi šift
Morajo biti prvovrstni
Visoka plača od ure

Zglasite se pri
BONN MACHINE & TOOL CO.
2180 E. 76 St. (zadaj)

DELO DOBIJO ŽENSKE

DEKLETA ZA DELO
pri counterju: nad 21 let starosti.
Določena plača.
Na vzhodni strani
18482 Lake Shore, 5501 Euclid
Na zapadni strani
8915 Lake Ave.
Vam bo prijalo delo pri
HASTY TASTY

ŠIVILJE
Izurnjene operatorice na ženskih oblekah. Za izdelovanje cele obleke ali v komadih. Plača od ure in od komada.
M. I. HUEBSCHMAN CO.
1239 W. 9 St. — 3. nadst.

KLERKINJE
za prodajanje cigar in slaščic
Na razpolago je delo podnevi ali ob večerih; izkušnja ni potrebna; določena plača poleg provizije; na vzhodni ali zapadni strani mesta; primeren popust pri nakupih za delavce; plačane počitnice.
GRAY DRUG STORES, INC.
2400 Superior

ZANESLJIVA ŽENSKA
za snajenje in pranje. Prijetne delovne razmere. Ob torkih in petkih. Stalno za pravo osebo. Odrasla družina. Dobra plača. Na Shaker Rapid transit.
FA 1-7394

KLERKINJA
za plačilni oddelek

v starosti 25 do 30 let; mora znati obratovati comptometer in imeti znanje o delu v plačilnem oddelku, nanašajoč se na poročila, davke, itd.; mora tipkati; dobra plača; stalno; 4 dni. Priročno do Heights in East Cleveland.

The Harshaw Chemical Co.
CE 1-6300

ISČE SE ŽENSKE ZA DELO V MACHINE SHOP

PODNEVI IN PONOČI.
PLAČA OD URE.
Zglasite se v
UPOSLEJVALNEM URADU
MARQUETTE METAL PRODUCTS CO.
1145 GALEWOOD DR.
(1. cesta vzhodno od Coit Rd., vodoča južno od St. Clair Ave.)

DELO DOBIJO MOŠKI

Surface Grinder delavci
prvovrstni; z izkušnjo dela "tool room form grinding." "tool room," "diemakers" in na strojih. Visoka plača od ure.
CLEVELAND FORM TOOL CO.
6514 St. Clair Ave., HE 1-1230

TEŽAKI ROČNI VOZNIKI
do 50 let starosti.
Stalno delo.
CLEVELAND PNEUMATIC TOOL
3781 E. 72 St.
od Broadway

Splošno težačko delo
plača od ure; menjajoči šifti; stalno delo; zavarovalnina in penzija; prostor za parkiranje avtov; dobi se delovno obleko.

Pričakovati morate težko delo. Prosilci morajo imeti zadovoljiv bivši rekord in to dokazati.

Zglasite se v uposlejalnem uradu
Ferro Enamel Corp.
4150 EAST 56th STREET
(južno od Harvard Ave.)

TOOLMAKERS LATHE - SHAPER EXTERNAL, INTERNAL GRINDER HANDS FORM GRINDERS
58 ur na teden
Najvišja plača od ure
Morajo biti prvovrstni delavci
PRIORITY TOOL
3215 E. 90th St.

VAJENCI

Ali bi radi postali izurnjeni mašinsti? Če imate mehanske sposobnosti ali tehnično treningo, se vam bo izplačalo poizvedeti o naši ponudbi za delo in dobiti vse podatke. Upoševalni urad odprti vsaki dan od 8.30 do 4. pop. v soboto od 8.00 do 12.

THE CLEVELAND PNEUMATIC TOOL COMPANY
3781 E. 77 St., od Broadway

AIRCRAFT MACHINISTS MILLING MACHINES ENGINE LATHES RADIAL DRILL PRESSES TURRET LATHES MACHINE REPAIR MEN GRINDERS

Si morajo sami vzpostaviti delo in obratovati stroje.
Visoka plača od ure
Employment urad odprti vsaki dan od 8.30 do 4. pop. v soboto od 8.00 do 12.

THE CLEVELAND PNEUMATIC TOOL COMPANY
3781 E. 77 St., od Broadway

DELO DOBIJO MOŠKI IN ŽENSKE

Brown Lipe Chapman Divizija General Motors

ISČE MOŠKE in ŽENSKE BUFFERS in POLISHERS PUNCH PRESS OPERATORJE PLATING DEPT. POMOČNIKE OPERATORJE RAZNIH STROJEV GAS ARC VARILCE ASSEMBLERS

Stalno delo
Zavarovalnina
Penzije
Bolniška podpora in odškodnina
Izborna kuhinja
Hospitalizacija in kirurška zavarovalnina
DOBER PROSTOR ZA DELO
Upošlejalni urad
odprti dnevno od 8-4.30
v soboto od 8. do 12.
Route 113 ob meji mesta Elyria

DELO DOBIJO MOŠKI

SURFACE GRINDER HAND MILLING MACHINE OPERATOR
Podnevi; plača od ure.
STATE TOOL & DIE CO.
4511 Lorain Ave.

OPERATORJI STROJEV TURRET LATHES MILLING MACHINES DRILL PRESS

Dobra plača od ure — 45 ur tedensko poleg nadurnega dela. Intervju med 8. in 4. pop.

S. & P. MFG. CORP.
12415 EUCLID AVE.

KOGAR VESELI

oskrbnitvo klubovih prostorov
SLOV. DEL. DVORANE
na 10814 PRINCE AVE.
se naj zgani tam
14. januarja
ob 1. uri popoldne
ali naj pokliče za podrobnosti
DI 1-5464

AUTO MECHANICS
Due to our recent expansion we are in need of 2 additional mechanics who can fit into a completely fine and loyal organization. Men all work from Weaver Twin Post lifts in a shop that is clean, well lighted and well ventilated. The men selected will have to be of top caliber and good character. Earning opportunity absolutely the highest with guaranteed salary and flat rate bonus. Call Harry Chanell if you want a job and good place to work. Men, this is it!
KOEPE MOTOR CO.
Lakewood's Oldest Studebaker Dealer
AC 1-3530

MAŠINISTI

ZA "CUSTOM" DELO OD RISB in OBRISOV;
DOBRE DELOVNE RAZMERE;
PRILIKA ZA NAPREDOVANJE;
PLAČA OD URE

THE BRUSH BERYLLIUM CO.
4301 Perkins Ave.

CADILLAC

Motor Car Division
General Motors Corp.

CLEVELAND TANK PLANT
6200 RIVERSIDE DR.
Cleveland 11, Ohio
ima takoj na razpolago delo za

TOOLMAKERS MACHINE REPAIRMEN

6 dni v tednu—plača od ure.
Upošlejalni urad odprti vsaki dan od ponedeljka do sobote.

UDOVICA

POVEST IZ 18. STOLETJA

Napisal: I. E. Tomič

Poslovenil: Štefan Klavs

(Nadaljevanje)

Jelena je šla za materjo, a tudi Magdalena, čeprav je ni nihče poklical.

"Kaj je, mama?" je vprašala deklica, gledajoč radovedno v veseli materni obraz.

"Tebe sem obljubila malo preje Petkoviču," je odgovorila Gita veselim glasom.

Magdalena je pogledala Jeleno, ki je prebledela kakor zid, kar je opazila tudi Gita.

"Kaj ti je?" je vprašala mati napol nejevoljna, napol v strahu.

"Mama!" je spregovorila Jelena pridruženim glasom. "Petkoviča ne maram."

"Kaj?" je zaklicala Gita. "Ti ga nočeš? Ti ga moraš."

"Preje skočim v Savo," je odgovorilo dekletu z jezo odločnostjo. "Meni ta človek prav nič ne ugaja."

"Kdo te pa vprašuje za to?" je nadaljevala mati s prejšnjim glasom. "Ne ugaja ti, ta! Kdo pa ugaja tebi, kdo pa sme ugajati takemu otroku?"

"Jaz ti povem, mama!" se je vmešala mala Magdalena v razgovor. "Jelena je že davno zaljubljena v Damjančiča!"

"Damjančič?" je ponovila Gita trepetajočim glasom, natenkrat prebledela. "Katerega Damjančiča?"

"No, onega, ki je hotel tebe vzeti," je rekla Magdalena.

"Ha!" je zavrisnila Gita. "Ti satanka, ti prokletnica, ti, se drzneš ljubiti njega... Ha, ubijem te!"

In kakor znorela je stekla mati proti hčeri, jo pograbila za kito ter jo vrgla z vso silo na tla.

"Jo, mati!" je zavpila Jelena ter se prišla za Gito, ki jo je vedno držala za lase.

V tem hipu so se odprla vrata in protonotar Škrlec je stopil v sobo.

Opazivši vse to, kar se godi, je vstrepetal in prebledel.

"Ah, pardon!" to je bilo vse, kar je mogel spregovoriti. Zaloputnil je vrata za seboj ter stekel, opotekajoč se, po stopnicah, da se je znašel na ulici, da sam ni vedel, kako.

Zdelo se mu je, da ga preganja zli duh. Neki nerazumljiv strah ga je gnal po ulicah, dokler ni prišel domov. Tu je padel v naslonjač. Ubogi protonotar, ki je bil že od narave slabih živcev, se je tresel sedaj kakor šiba na vodi. Kdor ga bi videl, kako ga je to pretreslo, bi mislil, da ga trese najhujša mrzlica.

Minula je ura, predno se je protonotar malo pomiril, da je mogel misliti o tem dogodku. Prišel je z namenom, da prvič po svoji vrnitvi obišče Gito in da jo zasnubi. In kaj je našel? Videl je od strasti prevzeto ženo, zverinskega obraza in pogleda — nekaj, česar ne bo mogel pozabiti vse svoje življenje.

Ubogo dekletce je ležalo obupan na tleh, prejemajoč se materine roke, a ona je teptala z divjostjo svoje rodno dete, hujša od okrutne krvoločne zveri — Ah!... Ni mogel dalje misliti o tem. In takšna ženska naj bo njegova družica v življenju? Nikdar!

"Nikdar!" je rekel protonotar glasno, kakor bi hotel udariti pečat na kakšno odredbo; in začel je korakati po sobi.

V tem je nekdo močno potrkal na vrata in ne da bi čakal odgovora je stopil v sobo. Bila je Pudencijana.

"Kaj je z vami?" je bruhnila naenkrat baronica ter sela v naslonjač, kjer je malo preje sedel protonotar.

"Nič!" je odgovoril ter pričel motriti baronico, kateri je bilo videti, da je zelo razburjena, zelo jezna. Sopela je naglo in se hladila z velikim svilenim robcem.

"Gita se ne da potolažiti... joki!" je rekla baronica.

"Ne govorite mi o njej, baronica!" je prestrigel gesedo protonotar. "To ni ženska, temveč zverina, hijena..."

"Tepla je svoje dete, ko ste vi prišli, kaj ne da?" je vprašala baronica mirneje.

"Grozen prizor!" je rekel protonotar ter se prijel z rokama za glavo. "Vedno mi bo v spominu. Tako je tepla svoje lastno dete!"

"A vi še ne veste zakaj?" se je premaknila baronica v naslonjaču ter pričela pripovedovati. "Malo pred vami sta bila pri Giti Petkoviča ter sta snubila Jeleno za Ivana. Deklica je odgovorila, da ga ne mara in da rajši umrje. Sedaj je zvedela Gita, da Jelena ljubi Kristofa Damjančiča, ki je bil njen zaročenec. To jo je tako razbesnilo, da je tepla svojega otroka. Ostalo ste videli sami. Znorela ženska!" je pristavila Pudencijana jezno.

"Po tem vidim, da še vedno ljubi Damjančiča," je rekel protonotar, obrnjen proti baronici. "Kaj naj potem iščem pri njej? Ne, ničesar nočem več vedeti o njej je bilo... Dobro, da sem videl, kar je bilo... Vendar me ljubi Bog, ker me je zadnji hip rešil te ženske..."

"To sem si mislila," je povzela baronica besedo. "Vi je torej ne mislite snubiti?"

"Ne, za ves svet ne!... Nočem je niti več videti," je naglasil protonotar najodločnejše.

"Nora ženska!" je ponovila baronica ljuto, vstajaje iz naslonjača. "Tako sem jej rekla, da se tako zgodi, čim sem zvedela, kaj je storila. Vi ste slabih živcev in tankočuten, drugi ne bi vzel za slabo, kakor Vi."

"In kako? Dosedaj se mi je vedno prikazovala s krinko na obrazu, a danes sem jo prvič videl brez krinke, pa mi zadoštuje."

"Bog mi je priča, meni tudi!" je rekla baronica. "Nikdar več se ne bom vmešavala v ženitvene stvari. Hotela sem jej do-

govorila Gita ježno. "Ti si že ah Jelena jej je delala tim večjo skrb. Dekle trdoglavno, a kdo ve, če se bo pokoravala materini zapovedi, da vzame Petkoviča...? In zakaj naj ravno Petkoviča?... Dekle je lepo in bogato... snubačev bo še preveč... Saj Petkovič tudi ni dosti prida, pa naj zato, da stori po volji Pudencijane, s katero se je ločila, tira sedaj hčer v naročje moža, ki ga ne ljubi? Ravno pokazati hoče baronici, da se je popolnoma osvobodila njene oblasti in da zna delati tudi po lastni volji."

Napisala je pismo podžupanu Petkoviču, kjer mu javlja, da Jelena noče na noben način vzeti njegovega sina, a ona da ni v moči, siliti jo v zakon, ki bi prinašal nesrečo za nesrečo.

(Dolje prihodnjici)

Gita se je sedaj čutila osamljeno. Pričela je premišljati o svoji in Jelenini usodi. Glede sebe je imela še časa za odločitve, da jo je baronica pogledala v čudu, ker ni pričakovala takih besedi od svoje varovanke.

"Zbiraj po svojem okusu... odslej se ne bom nič več vmešavala v tvoje posle."

"Saj se tudi ni treba!" je od-

govorila Gita ježno. "Ti si že ah Jelena jej je delala tim večjo skrb. Dekle trdoglavno, a kdo ve, če se bo pokoravala materini zapovedi, da vzame Petkoviča...? In zakaj naj ravno Petkoviča?... Dekle je lepo in bogato... snubačev bo še preveč... Saj Petkovič tudi ni dosti prida, pa naj zato, da stori po volji Pudencijane, s katero se je ločila, tira sedaj hčer v naročje moža, ki ga ne ljubi? Ravno pokazati hoče baronici, da se je popolnoma osvobodila njene oblasti in da zna delati tudi po lastni volji."

Napisala je pismo podžupanu Petkoviču, kjer mu javlja, da Jelena noče na noben način vzeti njegovega sina, a ona da ni v moči, siliti jo v zakon, ki bi prinašal nesrečo za nesrečo.

(Dolje prihodnjici)

Gita se je sedaj čutila osamljeno. Pričela je premišljati o svoji in Jelenini usodi. Glede sebe je imela še časa za odločitve, da jo je baronica pogledala v čudu, ker ni pričakovala takih besedi od svoje varovanke.

"Zbiraj po svojem okusu... odslej se ne bom nič več vmešavala v tvoje posle."

"Saj se tudi ni treba!" je od-

Napisala je pismo podžupanu Petkoviču, kjer mu javlja, da Jelena noče na noben način vzeti njegovega sina, a ona da ni v moči, siliti jo v zakon, ki bi prinašal nesrečo za nesrečo.

(Dolje prihodnjici)

Gita se je sedaj čutila osamljeno. Pričela je premišljati o svoji in Jelenini usodi. Glede sebe je imela še časa za odločitve, da jo je baronica pogledala v čudu, ker ni pričakovala takih besedi od svoje varovanke.

"Zbiraj po svojem okusu... odslej se ne bom nič več vmešavala v tvoje posle."

"Saj se tudi ni treba!" je od-

Zavarovalnina

proti ognju in nevihti in avtomobilskimi nezgodami ZA ZANESLJIVO POSTREŽBO SE PRIPOROČA

DANIEL STAKICH

AGENTURA KE 1-1934

15813 WATERLOO RD.

Fino vino, pivo in žganje. Vsaki petek FISH FRY in FROG LEGS

Se priporočamo za obisk.

L. J. STRUKEL

6220 St. Clair Ave.—EN 1-9138

FOR —

CHICAGO

and all sections of the Midwest

OUR ADVERTISING REPRESENTATIVES

are the

Chicago

Advertising Co.

139 N. CLARK ST.

CHICAGO, ILL.

DEarborn 2-3179

WANTED TO RENT

RESPONSIBLE Catholic Couple—Small child desperately need 3-5 room unfurnished apartment. Southwest. Moderate rental. — DOchester 3-3260, Apartment 105.

RESPONSIBLE Couple — Child 2½ years old desperately need 4-5 room unfurnished apartment. Any good location city or suburbs. Moderate rental to \$75. — MUseum 4-1046.

BUSINESS OPPORTUNITY

GOOD BUY — Florist Shop — Elmwood Park. Good business district. Will furnish new truck and refrigerator. Modern shop. Owner must go to Arizona. — GLadstone 3-4380. Days.

HELP WANTED—Domestic

RESPONSIBLE Couple — Experienced. Woman for cooking, housework. Man for driving, gardening, serving, etc. Fine living quarters. Bath. Salary \$200 a month. — FOrest 9-8651.

COMPETENT Girl to care for 2 children. Light housework. Small salary. Own room, television set. — WEbster 9-8932.

COMPETENT Middleaged Housekeeper. Light housework. Small family. 11 year old boy. Own nice room. Evanston. Call Davis 8-1772 or write to Slovene Daily Paper, 139. N. Clark St.

HELP WANTED—MALE

SWITCHMEN

\$1.53 AN HOUR

IMMEDIATE

PERMANENT WORK

VACATION AND PENSION

BENEFITS

APPLY

1900 N. Central Ave.

CHICAGO

C. M. ST. PAUL &

PACIFIC R. R.



Naznanilo in zahvala

Zalostnega srca naznanjamo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, da je nemila smrt vzela iz naše srede drago in ljubljeno mater

ROSE HANKO

rojena ZAMAN

katera je po dolgi in mučni bolezni za vedno zatisnila svoje oči dne 4. decembra 1950. Pokojnica je bila rojena 10. januarja 1875 v št. Vidu pri Zatični na Dolenjskem.

Pogreb pokojne se je vršil dne 7. decembra 1950 iz pogrebnega zavoda Frank Zakrajšek v cerkev sv. Vida in po opravljenih cerkvenih obredih je bilo njeno truplo položeno k večnemu počitku na pokopališču Calvary.

Tem potom se najlepše zahvaljujemo Rev. Francis Baraga za njegove obiske pokojnice v času njene bolezni in za lepo opravljene cerkvene obrede.

Iskrena zahvala vsem sorodnikom, sosedom in prijateljem za vso pomoč, tolažbo in obiske k pokojni v času njene bolezni. Najlepša zahvala osebi, ki je stregla in je bila vedno na mestu ves čas bolezni pokojne.

Lepa hvala vsem sorodnikom in znancem za krasne vence in cvetlice, katere so darovali v zadnji pozdrav pokojnici. Enako tako se najlepše zahvalujemo vsem, kateri so darovali za sv. maše, ki se bodo brale za mir in pokoj njene duše.

Najlepša hvala vsem, kateri so se prišli posloviti od pokojne, ko je ležala na mrtvaškemu odru. Lepa hvala pogrebem, kateri so nosili krsto, in ravno tako vsem onim, kateri so darovali svoje avtomobile brezplačno na razpolago pri pogrebu, kakor tudi vsem, kateri so spremlili pokojno na njeni zadnji poti na pokopališče.

Lepa hvala članom in članicam društev sv. Ane št. 4 SDZ, društva Concordians št. 185 SNPJ, Srca Marije, Slovenske ženske zveze št. 25, Progresivne Slovenke št. 2, Cvičet hrvatskih sestara št. 1 in Gospodinjkega kluba Hrvatskega narodnega doma za skupno molitev in lepo opravljene društvene obrede v pogrebem zavodu.

Najlepša hvala porebnemu zavodu Frank Zakrajšek za vso pomoč, tolažbo in lepo vodstvo pri pogrebu.

Ti, predraga in ljuba mati, pa počivaj v miru v hladni ameriški zemlji in naj Ti dobri Bog poplača za vse Tvoje dobro delo in na svidenje nad zvezdami.

ZALUJOČI OSTALI:

JOHN in FRANK, sinova

JOSEPH, DONALD in JOHN, vnuki

CHRISTINE JACKSON, vnučinja

JOYCE MARIE JACKSON, pravnukinja

Cleveland, Ohio, dne 4. januarja 1951.

MI DAJEMO IN IZMENJAVAMO EAGLE ZNAMKE

THE MAY CO'S BASEMENT

Prekinjena zaloga stilov po 7.95 do 9.95

ENNA JETTICK

ČEVLJEV

5.85

Morebiti ste pričakovali to razprodajo Enna Jettick čevljev po zelo znižanih cenah! Izberite si oxford, pumps, step-ins in ties — v črni, rjavi ali plavi barvi. Mere 4½ do 10, široke AAAA do C v skupini. Ne vse barve, mere ali širine v posameznih stilih. Pridite zgodaj za obilno izbero!

Zal—Ne sprejmemo poštnih ali telefonskih naročil

Regularni Enna Jettick stili od 7.95 do 9.95

Basement odderek s čevlji



John
MARCH OF DIMES

JANUARY

	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			